

SUOMEN
POSTIHALLITUS.

HELSINGISSÄ,

lokakuun 8 p. 1910.

N:o 18,506.

Kaikille postitoimistoille.

Postitoimistojen tiedoksi ja noudatettavaksi sekä julkinaulattavaksi postitoimistojen ja postipysäkkien etehisiin tahi muille sopiville yleisön näkyvissä oleville paikoille lähetetään tässä postitoimistoille Postihallituksen ilmoitukset N:rot 18,504 ja 18,505 tältä päivältä.

Koska niinkuin ylempänä mainitusta ilmoituksesta N:o 18,504 näkyy, *Keisarikunnan* 35 kopeekan ja 1 ruplan postimerkit sekä 3 ja 3 + 3 kopeekan postikortit (открытое письмо) tulevat kelpaamattomiksi tammikuun 14/1 päivästä 1911, käsketään postitoimistoja hyvissä ajoin ennen mainittua päivää tilaamalla pääpostikassasta hankkimaan varastoonsa tarpeellinen määrä uusia postimerkkejä ja postikortteja (почтовая карточка).

Ilmoituksessa N:o 18,505 mainittujen uudenlaatuisten *suomalaisten* postimerkkien ja postikorttien tilaus on tehtävä vuonna 1911 niin hyvissä ajoin, että nämät ehtivät saapua asianomaiseen postitoimistoon ennen vanhanmallisten kelpaamisajan loppua.

Jos jossakin postitoimistossa on niin suuri varasto liikkeestä poistettavia postimerkkejä ja -kortteja, ettei se kelpaamisajan kuluessa voitulla kokonaan käytetyksi, on postitoimiston lähetettävä pääpostikassaan se määrä, mikä katsotaan jäävän jällelle.

P. Jamalainen.

G. W. Forsblom.
v. t.

POSTSTYRELSEN

FINLAND.

HELSINGFORS,

den 8 oktober 1910.

N:o 18,506.

Till samtliga postanstalter.

Postanstalterna till kännedom och efter rättelse samt för att anslås i postanstalters och posthaltpunkters förstugor eller å andra lämpliga, för allmänheten synliga platser tillsändes postanstalterna härjemte Poststyrelsens tillkännagifvanden af denna dag N:ris 18,504 och 18,505.

Enär, såsom framgår af ofvannämnda tillkännagifvande N:o 18,504, *Kejsaredömet*s 35 kopeks och 1 rubels frimärken samt 3 och 3 + 3 kopeks postkort (открытое письмо) blifva ogiltiga från och med den 14/1 januari 1911, anmodas postanstalterna att i god tid före sagda dag medels rekvisition från hufvudpostkassan förse sig med erforderligt förråd af de nya frimärkena och postkorten (почтовая карточка).

Rekvisition af i tillkännagifvandet N:o 18,505 omnämnda nya typens *finska* frimärken och postkort bör ske under år 1911 i så god tid, att desamma hinna anlända till vederbörande postanstalt, förrän giltighetstiden för frimärkena och postkorten af den gamla typen utgår.

I händelse vid någon postanstalt skulle finnas ett så stort förråd af de frimärken och postkort, hvilka blifva ogiltiga, att detsamma vid giltighetstidens utgång icke i sin helhet kommer till användning, bör postanstalten till hufvudpostkassan insända samtliga frimärken och postkort, som förutses komma att öfverblifva.

P. Jamalainen.

G. W. Forsblom.
t. f.